# 538

73: سورۃ ال-م-زّم-ل

| ترتیبِ تلاوت | نام سورہ | مکی / مدنی | تعداد رکوع | آیات | پارہ شمار | نام پارہ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 73 | سُوْرَةُ الْمُزَّمِّل | مکی | 2 | 20 | 29 | تَبٰرَكَ الَّذِیْ |

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

آیت نمبر 1 تا 19: یہ سورت مکی ہے اور ابتدائی سورتوں میں سے ہے۔ آیات نمبر 1 تا 19 میں رسول اللہ (ﷺ) کو رات کے وقت نماز میں خوب ٹھہر ٹھہر کر قرآن پڑھنے کی تاکید کی گئی ہے، کہ یہ مستقبل کی ذمہ داریوں کو پورا کرنے میں معاون ثابت ہو گا۔ رسول اللہ (ﷺ) کو کفار کی لایعنی باتوں پر صبر کی تلقین اور کفار کو ان کے رویہ پر تنبیہ کی گئی ہے۔ مشرکین مکہ کو انتباہ کہ فرعون کی طرف ہم نے رسول بھیجا تھا اور اس کی اطاعت نہ کرنے پر عذاب میں گرفتار ہو گیا تھا۔ اگر تم نے اپنا رویہ نہ بدلا تو تمہارے ساتھ بھی وہی معاملہ ہو گا۔

يٰٓاَيُّهَا الْمُزَّمِّلُ ۙ﴿۱﴾ قُمِ الَّيْلَ اِلَّا قَلِيْلًا ۙ﴿۲﴾ اے کپڑے میں لپٹنے والے! رات
کو بھی کچھ وقت نماز کے لئے کھڑے رہا کرو نِّصْفَهٗٓ اَوِ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيْلًا ۙ﴿۳﴾ اَوْ
زِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلِ الْقُرْاٰنَ تَرْتِيْلًا ؕ﴿۴﴾ خواہ نصف رات ہو یا اس سے کچھ کم یا اس
سے کچھ زیادہ اور قرآن کو خوب ٹھہر ٹھہر کر صاف طور سے پڑھا کرو اِنَّا سَنُلْقِيْ
عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيْلًا ﴿۵﴾ بلاشبہ عنقریب ہم آپ پر ایک بھاری کلام نازل کرنے والے
ہیں اِنَّ نَاشِئَةَ الَّيْلِ هِيَ اَشَدُّ وَطْاً وَّ اَقْوَمُ قِيْلًا ؕ﴿۶﴾ درحقیقت رات کو کچھ
سونے کے بعد اٹھنا نفس پر قابو پانے کے لیے بہت کارگر اور قرآن ٹھیک پڑھنے کے
لیے بہت موزوں ہے اِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيْلًا ؕ﴿۷﴾ بے شک دن کے

اوقات میں تو آپ کے لیے بہت سی مصروفیات ہیں وَ اذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ وَ
تَبَتَّلْ اِلَيْهِ تَبْتِيْلًا ۸ سو اپنے رب کے نام کا ذکر کرتے رہیں اور سب سے کٹ کر
اسی کی طرف متوجہ ہو جائیں رَبُّ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ لَآ اِلٰهَ اِلَّا هُوَ
فَاتَّخِذْهُ وَكِيْلًا ۹ وہ مشرق و مغرب کا مالک ہے، اس کے سوا کوئی معبود نہیں، سو
اسے ہی اپنا کارساز بنا لیجیے وَ اصْبِرْ عَلٰى مَا يَقُوْلُوْنَ وَ اهْجُرْهُمْ هَجْرًا
جَمِيْلًا ۱۰ یہ کفار جو کچھ کہتے ہیں اس پر صبر کیجیے اور خوش اسلوبی کے ساتھ ان سے
کنارہ کشی اختیار کر لیجئے وَ ذَرْنِيْ وَ الْمُكَذِّبِيْنَ اُولِي النَّعْمَةِ وَ مَهِّلْهُمْ
قَلِيْلًا ۱۱ ان جھٹلانے والے خوشحال لوگوں کا معاملہ مجھ پر چھوڑ دیجیے اور انہیں کچھ
دیر مزید اسی حال میں رہنے دیجئے اِنَّ لَدَيْنَآ اَنْكَالًا وَّ جَحِيْمًا ۱۲ وَّ طَعَامًا ذَا
غُصَّةٍ وَّ عَذَابًا اَلِيْمًا ۱۳ ہمارے پاس ان کے لیے بھاری بیڑیاں ہیں اور جہنم کی
بھڑکتی ہوئی آگ ہے، مزید یہ کہ حلق میں پھنس جانے والا کھانا اور دردناک عذاب
ہے يَوْمَ تَرْجُفُ الْاَرْضُ وَ الْجِبَالُ وَ كَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيْبًا مَّهِيْلًا ۱۴
یہ وہ دن ہوگا جب زمین اور پہاڑ لرز اٹھیں گے اور پہاڑ ذرات بن کر ریت کے ٹیلوں
میں بدل جائیں گے۔ اِنَّآ اَرْسَلْنَآ اِلَيْكُمْ رَسُوْلًا ۙ شَاهِدًا عَلَيْكُمْ كَمَآ
اَرْسَلْنَآ اِلٰى فِرْعَوْنَ رَسُوْلًا ۱۵ ہم نے تم لوگوں کی طرف اسی طرح ایک رسول
کو گواہ بنا کر بھیجا ہے جس طرح ہم نے فرعون کی طرف ایک رسول بھیجا تھا فَعَصٰى
فِرْعَوْنُ الرَّسُوْلَ فَاَخَذْنٰهُ اَخْذًا وَّبِيْلًا ۱۶ پھر فرعون نے اس رسول کی

نافرمانی کی تو ہم نے اسے بڑی سختی کے ساتھ پکڑ لیا فَكَيْفَ تَتَّقُوْنَ اِنْ كَفَرْتُمْ
يَوْمًا يَّجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِيْبَا ۝١٧ اِۨلسَّمَآءُ مُنْفَطِرٌۢ بِهٖ ؕ سو اگر تم کفر پر قائم
رہے تو اس دن کے عذاب سے کیسے بچ سکو گے جو بچوں تک کو بوڑھا کر دے گا، جس
دن کی سختی سے آسمان پھٹ جائے گا كَانَ وَعْدُهٗ مَفْعُوْلًا ۝١٨ یہ اللہ کا وعدہ ہے جو
پورا ہو کر رہے گا اِنَّ هٰذِهٖ تَذْكِرَةٌ ۚ فَمَنْ شَآءَ اتَّخَذَ اِلٰى رَبِّهٖ سَبِيْلًا ۝١٩
بے شک یہ قرآن سراسر نصیحت ہے، سو جو شخص چاہے اس پر عمل پیرا ہو کر اپنے
رب تک پہنچنے کا راستہ اختیار کر لے رکوع [1]

# [# 538]

| ترتیبِ تلاوت | نام سورہ | مکی / مدنی | تعداد رکوع | آیات | پارہ شمار | نام پارہ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 73 | سُوْرَةُ الْمُزَّمِّل | مکی | 2 | 20 | 29 | تَبٰرَكَ الَّذِىْ |

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

In the Name of Allah, the Most Beneficent, the Most Merciful

Verses 1-19: This is a Meccan Surah and one of the earliest revealed. The Prophet [peace be upon him] is instructed to recite the Quran slowly during night prayers to prepare for future responsibilities. He is advised to be patient with the disbelievers, who are warned of consequences similar to Pharaoh's if they persist in denial.

يٰٓاَيُّهَا الْمُزَّمِّلُ ۝١ قُمِ الَّيْلَ اِلَّا قَلِيْلًا ۝٢

O you who wraps himself [in garments], stand [in prayer] during the night, except for a little.

نِّصْفَهٗۤ اَوِ انْقُصْ مِنْهُ قَلِیْلًاۙ۝۳ اَوْ زِدْ عَلَیْهِ وَ رَتِّلِ الْقُرْاٰنَ
تَرْتِیْلًاؕ۝۴

[Whether it be] half of the night, or a little less or a little more – and recite the Quran with a slow measured recitation.

اِنَّا سَنُلْقِیْ عَلَیْكَ قَوْلًا ثَقِیْلًا۝۵

Indeed, We will soon entrust upon you a weighty Word.

اِنَّ نَاشِئَةَ الَّیْلِ هِیَ اَشَدُّ وَطْاً وَّ اَقْوَمُ قِیْلًاؕ۝۶

Indeed, the rising by night [for prayer] is most effective for disciplining the soul and most suitable for the recitation [of the Quran].

اِنَّ لَكَ فِی النَّهَارِ سَبْحًا طَوِیْلًاؕ ۝7

Indeed, during the day you are preoccupied with many engagements.

وَ اذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ وَ تَبَتَّلْ اِلَیْهِ تَبْتِیْلًاؕ ۝8

So remember [with praise] the name of your Lord, and devote yourself to Him [alone] with complete devotion.

رَبُّ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ لَاۤ اِلٰهَ اِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِیْلًا ۝9

He is the Lord of the East and the West; there is no God except Him! So take Him [alone] as your Guardian.

وَ اصْبِرْ عَلٰى مَا يَقُوْلُوْنَ وَ اهْجُرْهُمْ هَجْرًا جَمِيْلًا ﴿١٠﴾

Be patient with what the disbelievers say [against you, O Muhammad], and part from them in a gracious manner.

وَ ذَرْنِىْ وَ الْمُكَذِّبِيْنَ اُولِى النَّعْمَةِ وَ مَهِّلْهُمْ قَلِيْلًا ﴿١١﴾

Leave to Me the matter of those who deny the truth, [but] who enjoy the comforts of life, and bear with them a little more time.

اِنَّ لَدَيْنَآ اَنْكَالًا وَّ جَحِيْمًا ﴿١٢﴾ وَّ طَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَّ عَذَابًا
اَلِيْمًا ﴿١٣﴾

We have [prepared] for them heavy shackles, and a blazing Fire. And food that chokes [the throat], and a painful torment.

يَوْمَ تَرْجُفُ الْاَرْضُ وَ الْجِبَالُ وَ كَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيْبًا مَّهِيْلًا ﴿١٤﴾

[That will be] the Day when the earth and the mountains will tremble [violently], and the mountains will become heaps of shifting sand.

اِنَّاۤ اَرْسَلْنَاۤ اِلَيْكُمْ رَسُوْلًا ۙ شَاهِدًا عَلَيْكُمْ كَمَاۤ اَرْسَلْنَاۤ اِلٰى فِرْعَوْنَ رَسُوْلًا ﴿١٥﴾

We have sent to you [O people!] a Messenger [Muhammad] as a witness [over you], just as We sent a messenger [Moses] to Pharaoh.

فَعَصٰى فِرْعَوْنُ الرَّسُوْلَ فَاَخَذْنٰهُ اَخْذًا وَّبِيْلًا ﴿١٦﴾

But Pharaoh disobeyed the Messenger, so We seized him with a crushing grip.

فَكَيْفَ تَتَّقُوْنَ اِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا يَّجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِيْبَا ﴿۱۷﴾

اِلسَّمَآءُ مُنْفَطِرٌۢ بِهٖ

So, if you persist in disbelief, how will you escape a punishment [so severe] that will turn children gray-haired? It will [even] cause the sky to split apart.

كَانَ وَعْدُهٗ مَفْعُوْلًا ﴿۱۸﴾

[This is Allah’s promise]–and His promise will surely be fulfilled.

اِنَّ هٰذِهٖ تَذْكِرَةٌ ۚ فَمَنْ شَآءَ اتَّخَذَ اِلٰى رَبِّهٖ سَبِيْلًا ﴿۱۹﴾

رکوع[۱]

Indeed, this Quran is a reminder, thus whoever so wills may follow [its guidance and take] a path leading to his Lord!